

Kim Jong Un

**DZIEŁO WIELKIEJ PARTII
TOWARZYSZY KIM IL SUNGA
I KIM JONG ILA JEST
NIEZWYCIĘŻONE**

**Polska
2019**

Ludzie pracy całego świata, łącz się!

Kim Jong Un

**DZIEŁO WIELKIEJ PARTII
TOWARZYSZY KIM IL SUNGA
I KIM JONG ILA JEST
NIEZWYCIĘŻONE**

Z okazji 70. rocznicy założenia
Partii Pracy Korei
4 października 104 roku Juche (2015)

**Polska
2019**

Członkowie Partii Pracy Korei i cały nasz naród w doniosły sposób obchodzą 70. rocznicę założenia PPK jako swoje najbardziej uroczyste, rewolucyjne święto.

Założona przez wielkiego Towarzysza **Kim Il Sunga** PPK jest chwalebnią partią Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**, która, pod ich wybitnym i wytrawnym kierownictwem, rozwinęła się w niezwyciężoną partię rewolucyjną i poprowadziła rewolucję i budowę nowego społeczeństwa drogą pełną zwycięstwa.

Dzieło PPK jest świętym, historycznym dziełem pełnego urzeczywistnienia niezależności mas ludowych, dziełem rewolucji Juche.

70-letnia historia PPK jest historią pełną dumnych zwycięstw, która dowiodła o słuszności i niezwyciężoności dzieła partii Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**.

Przez 70 lat od swojego powstania, pośród historycznej walki o realizację dzieła rewolucji Juche, PPK rozwinęła się w rewolucyjną partię

Juche, w wielką partię Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**, i wspaniale wypełniała swoją rolę jako organizacja prowadząca naszych ludzi do wszelkich zwycięstw.

Sukces rewolucji i budowy nowego społeczeństwa zależy od tego, jak zbudowana jest partia, Sztab Generalny rewolucji, i jak umacniana jest jej kierownicza rola.

Dzięki ideom Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila** o budowaniu partii typu Juche, jak również dzięki ich mądrym kierownictwu, PPK została zbudowana i rozwinięta w partię przywódcy, rewolucyjną partię typu Juche, w której jednolity charakter oraz dziedziczenie ideologii i kierownictwa przywódcy są bezpiecznie zagwarantowane.

Rewolucyjna partia w swojej istocie jest partią przywódcy, która wciela w życie jego ideologię i dzieło. Najważniejszą rzeczą w jej budowaniu jest zapewnienie jednolitego charakteru oraz dziedziczenia jego ideologii i kierownictwa.

W zapewnianiu jednolitego charakteru

ideologii i kierownictwa przywódcy, ważne jest ukształtowanie w oparciu o jego rewolucyjne idee całej partii, osiągnięcie jej jedności i zwartości wokół niego oraz zagwarantowanie, że cała ona działa jak jeden mechanizm pod jego jednolitym kierownictwem.

Kierując się wyłącznie rewolucyjną ideologią wielkich Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**, PPK prowadziła budownictwo i działalność partyjną tylko zgodnie z wymogami **Kimilsungizmu-Kimjongilizmu**, w ten sposób rozwijając się w potężny organizm, który jest czysty ideologicznie i zintegrowany organizacyjnie, a jego jedynym centrum jest przywódca.

Ze względu na skomplikowany i trudny charakter koreańskiej rewolucji, osiągnięcie jedności wokół przywódcy prezentowało się jako coraz poważniejsze zadanie od pierwszych dni istnienia PPK. Nasza partia, pokonując frakcyjność i różne oportunistyczne trendy ideologiczne, które historycznie wyrządziły

ogromne szkody jedności rewolucyjnych szeregów, osiągnęła jedność i zintensyfikowała walkę o jednomyślne zespolenie rewolucyjnych szeregów wokół przywódcy.

PPK ustanowiła system, dzięki któremu problemy pojawiające się w budownictwie i działalności partyjnej rozwiązywane są tylko zgodnie z konkluzjami przywódcy, oraz stworzyła rewolucyjny klimat, w którym jej organizacje i członkowie bez najmniejszych odchyień realizują linię i politykę wysuniętą przez przywódcę.

To, że wielki Towarzysz **Kim Jong Il** wysunął linię ukształtowania całej PPK w oparciu o **Kimilsungizm** i dopilnował, aby praca nad ustanowieniem w niej monolitycznego systemu ideologicznego została zintensyfikowana, stworzyło okazję do radykalnego zwrotu w zapewnianiu jednolitego charakteru ideologii i kierownictwa przywódcy. Rozwinięcie PPK w partię przywódcy, partię Towarzysza **Kim Il Sunga** w prawdziwym tego słowa znaczeniu, jest wielką zasługą Towarzysza **Kim Jong Ila**.

PPK w prawidłowy sposób rozwiązała kwestię dziedziczenia ideologii i kierownictwa przywódcy, tak aby ich jednolity charakter mógł być przekazywany z pokolenia na pokolenie.

Dziedziczenie ideologii i kierownictwa przywódcy jest ważną kwestią związaną z losem partii i rewolucji; a również fundamentalną kwestią w budowaniu rewolucyjnej partii.

Historia udzieliła gorzkiej lekcji o tym, że nawet jeśli partia z powodzeniem prowadzi rewolucję pod właściwym kierownictwem swojego przywódcy, to degeneruje się i ostatecznie doprowadza do fiaska rewolucji, jeśli nie zdoła prawidłowo przejąć jego ideologii i kierownictwa.

Towarzysze **Kim Il Sung** i **Kim Jong Il**, spoglądając daleko w przyszłość z wielką przezornością i mądrością, położyli organizacyjne i ideologiczne fundamenty systemu kierownictwa przywódcy dziedziczącego dzieło rewolucji i system ten ugruntowali; tym samym zapewnili, aby ideologia i kierownictwo

przywódcy były znakomicie przekazywane z pokolenia na pokolenie.

Bycie kierowaną przez wybitnych przywódców z pokolenia na pokolenie oraz zapewnianie jednolitego charakteru i dziedziczenia ich ideologii i kierownictwa stały się kluczowymi czynnikami stanowiącymi o bojowej sile i niezwyciężoności PPK.

Niezawodnie dziedzicząc z pokolenia na pokolenie jednolity charakter ideologii i kierownictwa przywódcy, nasza partia, nawet wśród zawieruchy ideologicznej degeneracji i upadku partii rządzących w krajach socjalistycznych, zawsze była w stanie utrzymać swoje rewolucyjne cechy jako partia Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila** oraz zapewnić skuteczne kierownictwo nad rewolucją i budową socjalizmu, w ten sposób doprowadzając do ogromnych zmian społecznych.

PPK stała się niezwyciężoną partią rewolucyjną, która służy ludziom i stworzyła z nimi integralną całość.

W urzeczywistnianiu dzieła niezależności mas przywódca, partia i masy związani są wspólnym przeznaczeniem. Tak jak masy nie mogą niezależnie kształtować swojego przeznaczenia, jeśli oddzielone są od kierownictwa partii i przywódcy, tak i partia nie może stać się potężną organizacją polityczną, ani zadowolająco wypełniać swojej roli politycznego przewodnika, jeśli oddzielona jest od mas.

Towarzysz **Kim Il Sung** zadbał, aby PPK została zbudowana jako partia masowa, w której skład wchodzi robotnicy, rolnicy i intelektualiści, aby ukierunkowała ona wszystkie swoje działania na obronę i realizację postulatów i interesów mas oraz aby głęboko się wśród nich zakorzeniła i stworzyła z nimi integralną całość.

Towarzysz **Kim Jong Il** dopilnował, aby PPK rozwinęła się w prawdziwą partię-matkę, która troszczy się o losy mas i bierze na siebie odpowiedzialność za nie. W sposób wszechstronny prowadził politykę wysokiej moralności, politykę bezgraniczną, opartą na miłości i zaufaniu do ludzi, w wyniku czego

są oni ściśle połączeni z partią nierozzerwalnymi więzami krwi.

PPK z całą odpowiedzialnością i matczyną miłością okazała troskę o losy ludzi, podjęła aktywną walkę o zapewnienie szczęśliwego i dostatniego życia naszemu narodowi, konsekwentnie i wiernie ją popierającemu. A również pomogła urzędnikom wyeliminować takie praktyki jak nadużycia władzy czy biurokracyzm i pracować jak prawdziwi słudzy ludu.

Ponieważ PPK w pełni wywiązuje się z odpowiedzialności i obowiązków właściwych służącej ludziom partii-matce, nasi ludzie, uznając jej objęcia za objęcia prawdziwej matki, w pełni powierzają jej swój los i przyszłość oraz okazują swoją lojalność, aby dowieść, że godni są jej zaufania i miłości.

Integralna całość partii i mas, utworzona w oparciu o zaufanie i miłość partii do mas oraz absolutne poparcie i zaufanie mas wobec partii – oto źródło wytrzymałości i

siły naszych rewolucyjnych szeregów, jak również podstawowy gwarant wszystkich naszych zwycięstw. Siła tejże integralnej całości pozwoliła PPK iść naprzód z wiarą w pewne zwycięstwo, śmiało przewyżając próby i trudności, które stanęły na drodze rewolucji, i z honorem wypełniając swoją świętą misję.

Nasza partia stała się partią rewolucyjną prowadzącą rewolucję i budowę nowego społeczeństwa do zwycięstwa w doświadczony sposób poprzez stosowanie metody kierownictwa opartej na Juche.

Metoda kierownictwa jest podstawowym czynnikiem determinującym zdolności przywódcze i sprawność bojową partii.

Rozwiązywanie wszystkich problemów pojawiających się w rewolucji i budowaniu nowego społeczeństwa polegając na masach ludowych, sile napędowej rewolucji, i ich wysiłkach – oto tradycyjna metoda kierownictwa PPK, stworzona i wdrożona przez wielkich Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**.

Siła mas równa się sile ideologii i kolektywizmu. Nasza partia konsekwentnie przestrzegła zasady, aby swoją linię i politykę opracowywać poprzez zrozumienie postulatów i woli mas i realizować je poprzez stymulację ich myślenia. Wcieliła ona w życie zorientowaną na Juche teorię, że idee są kluczowym aspektem rewolucji i budowy nowego społeczeństwa a świadomość ideologiczna decyduje o wszystkim. W ten sposób definitywnie przyznała ona pierwszeństwo przed wszystkimi innymi rodzajami pracy, pracy ideologicznej, mającej na celu maksymalizację duchowego potencjału oraz twórczych zdolności mas, i na każdym etapie rewolucji organizując na szeroką skalę różne formy masowych ruchów, zadbała, aby siła ich kolektywizmu i zbiorowego bohaterstwa została w pełni ukazana.

Na drodze walki o doprowadzanie do ciągłego posuwania się naprzód rewolucji i budowy nowego społeczeństwa, polegając na masach i wydobywając ich duchową siłę, PPK stała się

doświadczoną partią rewolucyjną posiadającą niezrównane umiejętności organizacyjne i zmysł przywódczy.

Oparte na Songun, rewolucyjne kierownictwo PPK jest unikalną metodą kierowania rewolucją w naszym własnym stylu, która przyznaje pierwszeństwo sprawom militarnym i to czyni Koreańską Armię Ludową kluczową i główną siłą rewolucji Songun.

W oparciu o fundamentalne zasady rewolucji Songun mówiące, że armia jest partią, państwem i narodem, PPK rozwinęła KAL w rewolucyjne siły zbrojne gotowe do walki z wrogiem w formule „jeden przeciwko stu”, które są żarliwie lojalne wobec niej i przywódcy oraz silne w ideologii i wierze. Na drodze walki o ukształtowanie całej KAL w oparciu o **Kimilsungizm-Kimjongilizm**, ustanowione zostało niepodzielne dowództwo PPK nad armią i KAL stała się potężną rewolucyjną armią Paektusan, która ofiarnie staje na czele implementacji linii i polityki PPK. Doprowadziło to do konsolidacji politycznych i militarnych

fundamentów PPK i uczyniło je mocnymi jak skała.

Pod jej opartym na Songun kierownictwem nasze rewolucyjne szeregi rozwinęły się w elitarne siły wzorowane na KAL, wielka jedność pomiędzy armią a narodem została umocniona i wszyscy członkowie PPK oraz reszta naszych ludzi podjęli aktywne wysiłki na rzecz rozwijania rewolucji i budowy socjalizmu, ucząc się od KAL jej bojowego ducha i zapału.

W procesie walki o posuwanie naprzód dzieła rewolucji Juche siłą swojego oryginalnego, opartego na Songun kierownictwa, zdolności przywódcze i sprawność bojowa PPK radykalnie wzrosły.

Doświadczenie PPK, która przecierając szlaki budowy rewolucyjnej partii stała się partią niezwyciężoną, służy jako żywy przykład realizowania dzieła budowania rewolucyjnej partii w erze niezależności.

Przez ostatnie 70 lat PPK prowadziła dzieło rewolucji Juche, dzieło socjalizmu, drogą lśniącą wspaniałymi zwycięstwami, pokonując

rozmaite ciężkie próby.

Proces kierowania przez nią dziełem rewolucji Juche, dziełem socjalizmu, był ostrą i poważną polityczną i klasową walką przeciwko imperializmowi, dominacji, rewizjonizmowi, służalczości i dogmatyzmowi; był też ciężką walką o uutorowanie jeszcze niewydeptanej ścieżki ku budowie nowego społeczeństwa, prawdziwego społeczeństwa dla ludzi.

W całym procesie kierowania rewolucją i budową nowego społeczeństwa, na kilku etapach, nasza partia nie podążała za żadną wcześniej powstałą teorią czy formułą, lecz dynamicznie szła naprzód drogą wskazywaną przez oryginalną idee Juche, drogą niezależności, Songun i socjalizmu.

Niezależność, Songun i socjalizm są współzrędnymi i główną ścieżką koreańskiej rewolucji i zgodne są z aspiracjami naszych ludzi i rzeczywistymi warunkami naszego kraju. Są one krystalizacją cennych dokonań i tradycji oraz bogatych doświadczeń zgromadzonych przez wielkich przywódców w ciągu blisko

wieku i one oświetlają podstawowe zasady naszej rewolucji i jej ścieżkę.

PPK kierowała rewolucją i budową nowego społeczeństwa stanowczo trzymając się linii i zasad niezależności, Songun i socjalizmu jako swojej permanentnej strategii, w ten sposób dokonała nieśmiertelnych czynów na rzecz kraju i narodu.

W historycznym procesie kierowania dziełem rewolucji Juche, nasza partia uczyniła nasz naród narodem godnym i niezależnym, potężną siłą napędową rewolucji.

To, że uczyniła ona masy ludowe niezależną siłą napędową realizującą dzieło rewolucji Juche jest jej najwspanialszym osiągnięciem.

Masy są gospodarzami swojego losu i są one odpowiedzialne za wcielanie w życie dzieła niezależności, ale tylko pod właściwym kierownictwem rewolucyjnej partii mogą one stać się prawdziwą siłą napędową rewolucji.

PPK za swoje najważniejsze zadanie uznała ściśle zjednoczenie mas wokół siebie i przywódcy poprzez rozbudzenie u nich

ideologicznej świadomości i ich zorganizowanie, konsekwentnie traktowała tę kwestię priorytetowo.

Połączyła masy w jeden socjopolityczny organizm zaopatrując je w ideę Juche i jednocząc je wokół siebie ideologicznie, wolicjonalnie i organizacyjnie. A również pomogła im w pełni ukazać ich wielki rewolucyjny entuzjazm i niewyczerpaną kreatywność i tym samym wypełnić ich odpowiedzialność i rolę siły napędowej rewolucji.

W naszym kraju wszyscy żołnierze KAL oraz wszyscy inni ludzie uzbroili się w ideę Juche, wiodącą ideologię PPK, jako swoją niezachwianą wiarę oraz osiągnęli jednomyślną jedność wokół partii i z oddaniem pracują na rzecz wcielania w życie jej linii i polityki. Jej służące dobrobytowi kraju i szczęściu narodu plany i decyzje stały się rewolucyjną wolą żołnierzy i ludu i są przez nich realizowane.

Należy szczególnie podkreślić, że młodzi ludzie nowego pokolenia wyrosli na niezawodne rezerwy PPK oraz spadkobierców rewolucji i

doskonale wypełniają rolę przodowników realizowania dzieła rewolucji Juche. Dlatego nasz kraj jest szeroko znany jako młodzieżowa potęga nie mająca sobie równych na świecie. W historii PPK zapisane są dumne osiągnięcia, których dokonała wychowując młodych ludzi na bohaterów naszych czasów oraz swoją przednią siłę i flankę.

Mamy taką wspaniałą armię i lud, taką wspaniałą młodzież, w obliczu jakichkolwiek przeciwności podążających za partią i przywódcą z absolutną wiarą w nich i bezgranicznie lojalnych wobec dzieła partii – jest to dla PPK źródłem wielkiej godności i dumy i tu właśnie leży tajemnica tego, że 70-letnia historia PPK zapisana jest tylko zwycięstwami.

Zbudowanie zorientowanego na Juche socjalizmu, w którym realizowane są niezależnościowe postulaty i ideały mas, jest historycznym czynem dokonany przez PPK.

Socjalizm jest celem mas pracujących i zbudowanie go jest najważniejszym zadaniem stojącym przed rewolucyjnymi partiami.

PPK w nowy sposób utorowała drogę ku prawdziwemu socjalizmowi, zgodnie z ideałami ludzi, i, w całym procesie jego budowania, konsekwentnie trzymała się zorientowanej na Juche rewolucyjnej linii i zasad.

Nasza partia rozwiązywała wszystkie problemy pojawiające się w socjalistycznym budownictwie zgodnie z niezależnościowymi dążeniami naszych ludzi i specyficzną sytuacją naszego kraju, polegając na swoich własnych siłach. Odrzucając ingerencje i naciski sił zewnętrznych, niezmiennie szła prosto ścieżką zorientowanego na Juche socjalizmu. Nawet w tak trudnych okresach, jak „Żmudny marsz” stale podejmowała wysiłki na rzecz zwiększania tempa socjalistycznego budownictwa, stanowczo udaremniając nikczemne działania wrogich sił mające na celu zdławienie socjalizmu w naszym stylu.

Socjalizm, który został zbudowany w naszym kraju zgodnie ze zorientowaną na Juche linią PPK i pod jej mądrym kierownictwem, jest socjalizmem służącym interesom mas

ludowych, w którym to one stały się prawdziwymi gospodarzami państwa i społeczeństwa a ich niezależnościowe postulaty są w pełni realizowane.

W naszym kraju masy ludowe cieszą się prawami gospodarzy we wszystkich sferach państwa i życia publicznego, realizowana jest polityka szacunku i miłości do nich, która przyznaje absolutne pierwszeństwo ich postulatom i interesom. Ponieważ nasz socjalizm jest prawdziwym socjalizmem dla ludzi, socjalizmem służącym interesom mas ludowych, nasi ludzie traktują go jako czynnik niezbędny do życia i z oddaniem pracują, aby upiększać swój socjalistyczny ład i jeszcze szybciej budować potężne i kwitnące państwo socjalistyczne.

Pod mądrym kierownictwem PPK i poprzez ofiarną walkę ludzi, którzy są jej wierni, nasz kraj w krótkim okresie historycznym wzniósł się na pozycję godnej polityczno-ideologicznej i militarnej potęgi. Dzisiaj podejmuje on zdwojone wysiłki, aby w nowym stuleciu budować gospodarkę opartą na wiedzy i

socjalistyczną cywilizację, demonstrując siłę niezwykłej socjalistycznej potęgi.

Prowadząc armię i lud, PPK zbudowała tradycję zwycięstwa w przeciągającym się na kolejne stulecie starciu z imperializmem i w ten sposób chlubnie obroniła godność i suwerenność kraju oraz zdobycze rewolucji.

Tak długo jak istniał będzie imperializm, dziełu niezależności mas, dziełu socjalizmu, towarzyszyła będzie ostra konfrontacja z wrogiem. Ponieważ nasz kraj, ze stulecia na stulecie, z pokolenia na pokolenie, był przyczółkiem antyimperialistycznej, antyamerykańskiej walki, obrona godności i suwerenności narodowej oraz zdobyczy rewolucji przed imperialistyczną agresją stała się szczególnie ważną dla niego kwestią.

Konsekwentnie trzymając się linii i zasady priorytetowego traktowania spraw militarnych, PPK określiła budowę rewolucyjnych sił zbrojnych i podnoszenie zdolności obronnych kraju jako najważniejszą sprawę narodową i w nieustannym starciu z amerykańskim

imperializmem odnosiła zwycięstwo za zwycięstwem, polegając na potężnych zdolnościach obronnych kraju, których kluczowym elementem jest KAL.

W czasie Wyzwoleńczej Wojny Ojczyźnianej, pod mądrym kierownictwem Towarzysza **Kim Il Sunga** nasza młoda armia i lud dokonali historycznego cudu, pokonując potężnego wroga, którego siły były nieporównywalnie większe – to jest amerykańskich imperialistów, którzy chętni się byciem „najsilniejszymi” na świecie. To wspaniałe zwycięstwo było zwycięstwem zorientowanej na Juche myśli wojskowej i wybitnej strategii militarnej Towarzysza **Kim Il Sunga**, wspaniałego dowódcy o żelaznej woli, było to także zwycięstwo zrodzone z bohaterskiego ducha obrony kraju prezentowanego przez żołnierzy i innych ludzi, którzy walczyli, nie wahając się nawet oddać życie za swoją drogą ojczyznę.

W ciągu dekad, które minęły od zakończenia wojny, PPK zawsze wychodziła zwycięsko ze starcia ze zjednoczonymi siłami imperializmu,

na każdym kroku udaremniając ciągle agresywne zakusy wroga dzięki sile Songun, sile potęgi militarnej.

Ostatnio, gdy powstała napięta sytuacja, nasza partia zademonstrowała swoje zdolności przywódcze szybko odsuwając niebezpieczeństwo grożące krajowi, tym samym ratując naród przed wojenną zagładą i ochraniając światowy pokój i bezpieczeństwo. To, że w tej ostrej konfrontacji obroniła ona godność i suwerenność kraju oraz zdobycze rewolucji było wspaniałym zwycięstwem zrodzonym z duchowej i moralnej przewagi oraz siły wielkiej jedności armii i ludu jednomyślnie zjednoczonych wokół PPK.

Nieśmiertelne osiągnięcia i cenne doświadczenia zgromadzone przez PPK podczas wypełniania dzieła rewolucji Juche pod sztandarem niezależności, Songun i socjalizmu mają historyczne znaczenie dla zwycięskiego postępu naszej rewolucji i wcielania w życie dzieła niezależności mas.

Budując na tej ziemi niezwyciężoną

socjalistyczną potęgę pod rozwiniętym sztandarem Juche, PPK znacząco podniosła godność i status naszej Republiki na arenie międzynarodowej, a także położyła trwałe fundamenty dla dobrobytu kraju i wypełniania dzieła rewolucji Juche.

Duch geopolitycznego fatalizmu, wędrujący wcześniej po Półwyspie Koreańskim, cierpiącym jako arena rywalizacji światowych mocarstw, teraz należy już do przeszłości, a nasza socjalistyczna Republika korzysta ze swoich praw i wpływów na własnych warunkach jako gospodarz swojego losu i siła napędowa rozwoju sytuacji w regionie i reszcie świata.

Niezależnie od tego w jak wielką desperację popadać będą amerykańscy imperialiści i ich poplecznicy, PPK i nasz naród stali się teraz zdolni do stworzenia ludowego rajy i osiągnięcia wiecznego dobrobyt kraju i narodu poprzez zwiększanie tempa budowy kwitnącego socjalistycznego narodu na swój własny sposób, z pomocą swoich własnych wysiłków, technologii i zasobów. A jest tak dzięki sile jednomyślnej

jedności i potężnym zdolnościom obronnym, których kluczowym elementem są nasze środki odstraszania nuklearnego.

PPK w praktyce dowiodła słuszności dzieła niezależności mas, dzieła socjalizmu, i nieuchronności jego zwycięstwa.

Nasza partia w najgorszych warunkach i okolicznościach z powodzeniem prowadziła walkę o obronę socjalizmu i budowę kwitnącego kraju i w ten sposób jasno pokazała, że dzieło niezależności mas jest sprawiedliwością, socjalizm zaś jest nauką.

Poprzez swoją historyczną walkę PPK jasno wykazała tę historyczną prawdę, że socjalizm i sprawiedliwość pozostają żywe na tej planecie, że one z pewnością zwyciężą nad imperialistycznym despotyzmem i arbitralnością, i że nic nie może zatrzymać trendu czasów zmierzającego ku antyimperialistycznej niezależności i socjalizmowi.

Święte rewolucyjne dzieło wielkiej partii Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila** jest

niezwyciężone i ostateczne zwycięstwo naszej rewolucji jest pewne, tak długo jak jest ona kierowana przez PPK – oto konkluzja jaką można wyciągnąć z chlubnej 70-letniej historii PPK.

Wypełnienie dzieła rewolucji Juche pod rozwiniętym sztandarem wielkiego **Kimilsungizmu-Kimjongilizmu** jest historyczną misją PPK i jej niezachwianą wolą.

Kimilsungizm-Kimjongilizm jest jedną, jedyną przewodnią ideologią PPK i wiecznym sztandarem jej zwycięstwa.

Powinniśmy niezmiennie i do końca podążać drogą Juche wskazywaną przez wielki **Kimilsungizm-Kimjongilizm**.

Powinniśmy wiecznie umacniać PPK jako partię Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**.

Powinniśmy sławić wielkich Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila** jako wiecznych przywódców PPK oraz organizować i prowadzić budownictwo i działalność partyjną zgodnie z ich ideami i wolą.

Powinniśmy stanowczo chronić ich idee i zasługi dla budowania PPK i okryć je chwałą. Mocno trzymając się ich idei i instrukcji jako swojej siły życiowej, organizacje PPK powinny całkowicie je implementować, bez najmniejszych odchyleń, i nieustannie intensyfikować pracę na rzecz wychwalania wspaniałości ich przywódczych wyczynów.

Powinniśmy jeszcze mocniej ustanowić w całej PPK system jednolitego kierownictwa partyjnego.

Cała PPK powinna zostać przeobrażona w krystalizację idei i wiary, ukształtowaną w oparciu o wielki **Kimilsungizm-Kimjongilizm**. Wszyscy urzędnicy i inni członkowie naszej partii powinni żywić niezachwiane przekonanie, że nie znają żadnej innej ideologii poza rewolucyjną ideologią PPK, podnieść bezkompromisową walkę przeciwko wszelkiego rodzaju obcym trendom ideologicznym i w ten sposób zapewnić absolutną czystość ideologiczną w partii.

Ważne jest, aby pod każdym względem

umocnić jedność i spójność PPK i ustanowić mocną jak stal dyscyplinę organizacyjną, co pozwoli całej partii działać jak jeden mechanizm, pod jednolitym kierownictwem Komitetu Centralnego.

Silne poczucie organizacji, dyscypliny i jedności to siła życiowa rewolucyjnej partii i źródło jej niezwykłej potęgi. Powinna zostać ustanowiona absolutna rewolucyjna dyscyplina pozwalająca na ścisłe zespolenie całej PPK jedną myślą i wolą wokół jej Komitetu Centralnego, skoncentrowanie w jego rękach wszelkich problemów pojawiających się w pracy i działalności partyjnej i rozwiązywanie ich zgodnie z jego jednolitymi decyzjami, oraz na to, aby wszystkie organizacje i członkowie PPK pracowali i żyli zgodnie z ustanowionym wewnątrz niej porządkiem.

Rewolucyjna atmosfera bezinteresownej obrony i wcielania w życie idei PPK powinna zostać utrzymana jako wieczna tradycja. Wszystkie organizacje PPK powinny traktować wypełnianie jej polityki jako swój priorytet oraz

implementować jej linię i politykę do końca, nigdy nie zatrzymując się w połowie.

Integralna całość partii i mas powinna być dalej umacniana.

Ona jest źródłem trwałości i żywotności PPK i najpotężniejszym orężem do obrony kraju i rewolucji.

Cała partia powinna wysoko wznosić hasło: „Wszystko dla ludu i wszystko opierając się na nim!”.

Zachowując w sercu prezentowany przez Towarzyszy **Kim Il Sung** i **Kim Jong Il** pogląd na ludzi, wszyscy urzędnicy powinni kłaniać się im jak niebu, traktować ich priorytetowo i stać się ich wiernymi sługami, którzy zawsze idą głęboko pośród nich, dzielić z nimi dołę i niedołę oraz pracować z oddaniem dla ich dobra.

Cała partia powinna zaangażować się w intensywną walkę przeciwko nadużyciom władzy, biurokratyzmowi i korupcji, tym samym zachowując swoje podstawowe atrybuty rewolucyjnej partii Juche, partii-matki, oraz

konsekwentnie broniąc postulaty i interesy mas i im służąc.

Pod kierownictwem PPK powinniśmy do końca wypełnić rozpoczęte w górach Paektu dzieło rewolucji Juche, dzieło socjalizmu.

Powinniśmy stanowczo trzymać się generalnej linii budowania socjalizmu i konsekwentnie wcielać ją w życie.

Wysunięta przez wielkiego Towarzysza **Kim Il Sunga** generalna linia, linia realizowania rewolucji ideologicznej, technologicznej i kulturalnej, przy jednoczesnym umacnianiu ludowego rządu i stałym cementowaniu jego funkcji i roli, jest strategiczną linią, której należy trwale przestrzegać w budowaniu socjalizmu.

Powinniśmy zagwarantować dalsze umacnianie naszego ludowego rządu oraz pełne wywiązywanie się przez ludowy rząd z jego odpowiedzialności i roli rzecznika praw mas do niezależności, organizatora ich zdolności twórczych, opiekuna odpowiedzialnego za ich byt oraz obrońcy ich niezależności i kreatywności. System i metody pracy ludowego

rzędu powinny zostać ulepszone zgodnie z wymogami rozwijającej się rzeczywistości, a jednolite przewodnictwo państwa nad społeczeństwem i funkcje, które pełni ono jako organizator pracy gospodarczej, wzmocnione, aby nadać impetu procesowi budowania kwitnącego kraju.

Trzy rewolucje – ideologiczna, technologiczna i kulturalna – stanowią podstawowy sposób, w jaki masy w socjalistycznym społeczeństwie realizują swój postulat niezależności.

Jeśli wychowanie nowego człowieka i transformacja natury mają zostać przeprowadzone pomyślnie i relacje społeczne mają zostać udoskonalone zgodnie z wymogami budowania kwitnącego socjalistycznego kraju, należy dynamicznie rozwijać rewolucję technologiczną i kulturalną, jednocześnie przyznając zdecydowane pierwszeństwo rewolucji ideologicznej.

Powinniśmy przyspieszyć budowę kwitnącego socjalistycznego kraju, stanowczo trzymając się partyjnej linii nadawania priorytetu ideologii,

sprawom militarnym i nauce.

Priorytetowo potraktować należy umacnianie pozycji politycznej i ideologicznej, pierwszej twierdzy naszej rewolucji.

Prowadząc pięciopunktową edukację ideologiczną wśród członków PPK i innych ludzi pracy, powinniśmy przygotować ich do bycia gigantami idei i wiary, których serca płoną rewolucyjnym duchem Paektu, duchem śnieżyc Paektu, i którzy zawsze i w każdym miejscu stanowczo bronią naszej jednomyślnej jedności; jak również awangardą wojowników klasowych, którzy posiadają głębokie poczucie antyimperializmu oraz świadomość klasową i walczą, aby ufortyfikować naszą pozycję klasową, pozycję rewolucyjną, czyniąc ją mocną jak skała. Musimy mieć baczne oko na rozliczne posunięcia wroga, którymi chce on podkopać nasz socjalistyczny system od środka, podchodzić do nich ze świadomością polityczną i nigdy nie pozwolić, żeby w socjalistycznym ogrodzie wyrosły, choćby najdrobniejsze, trujące chwasty kapitalizmu. Cały kraj powinien

podjąć starania o wyzbycie się starej moralności i stylu życia i jeszcze pełniej ukazać piękne cechy wielkiej socjalistycznej rodziny, która jest zdrowa i harmonijna i w której wszyscy ludzie wzajemnie pomagają sobie i wspierają się.

Przyszłość kraju i perspektywy rewolucji zależą od tego, jakie przygotowanie otrzymują młodzi ludzie nowego pokolenia. Wszystkie organizacje PPK powinny stanowczo trzymać się jej idei i linii priorytetowego traktowania młodych ludzi i skierować wielkie wysiłki na pracę z nimi, tak aby ściśle zjednoczyć ich wokół niej i pomóc im wszystkim stać się awangardą wojowników rewolucji i młodymi bohaterami Songun, którzy dzielą z partią ten sam los jako prawowici spadkobiercy jej ideologii i wiary.

Samodzielne zdolności obronne są godnością, suwerennością i gwarancją zwycięstwa Korei Songun. Należy wcielać w życie partyjną linię samodzielnej obrony oraz linię równoczesnego rozwoju dwóch frontów, aby jeszcze bardziej podnieść zdolności obronne kraju.

KAL powinna gruntownie ustanowić w sobie system kierownictwa Najwyższego Dowódcy, rewolucyjną atmosferę służby wojskowej i mocną jak stal dyscyplinę militarną, a także zintensyfikować trening bojowy i polityczny, aby wszyscy żołnierze mogli stać się bojownikami gotowymi do walki z wrogiem w formule „jeden przeciwko stu” i wszystkie jednostki były elitarnymi siłami. Zawsze powinna ona torować drogę natarcia, stojąc na pierwszej linii frontu naszej rewolucji, i w pełni ukazywać swojego ducha walki pod hasłem „wszystko za jednym razem” oraz potęgę wielkiej jedności armii i ludu, na wszystkich frontach budowy kwitnącego kraju.

Musimy w dużych ilościach produkować potężny i ultranowoczesny sprzęt militarny w naszym własnym stylu, stale wzmacniać nasze samoobronne środki odstraszenia nuklearnego i doskonalić nasze przygotowanie do ogólnonarodowego oporu.

Determinacją i wolą naszej partii jest możliwie jak najszybsze zbudowanie

gospodarczego giganta i cywilizowanego państwa siłą nowoczesnej nauki i technologii. Powinniśmy przyznawać zdecydowany priorytet rozwojowi nauki i technologii i koncentrować wszystkie nasze wysiłki na budowaniu socjalistycznego państwa posiadającego potężną gospodarkę i wysokie standardy cywilizacyjne, aby przybrało ono wszystkie cechy kwitnącego socjalistycznego kraju.

Trzymając się rewolucyjnej linii i polityki gospodarczej nakreślonej przez partię i skupiając wysiłki na wzmacnianiu wiodących gałęzi gospodarki narodowej, powinniśmy prowadzić energiczną walkę o osiągnięcie celu budowy gospodarczego giganta etap po etapie.

Naszym priorytetem powinna być poprawa standardów życia ludzi dokonana zgodnie z planem i intencją PPK, tak aby zagwarantowane było, że cieszą się oni wszystkimi zaletami socjalizmu i prowadzą szczęśliwe życie, nikomu na świecie niczego nie zazdroszcząc.

Powinniśmy podnieść poziom edukacji, opieki zdrowotnej, sportu, literatury i sztuki oraz innych dziedzin kultury, aby otworzyć nowy złoty wiek cywilizacji w XXI stuleciu.

Historyczne dzieło zjednoczenia ojczyzny, odwieczne pragnienie narodu koreańskiego, musi zostać niezawodnie zrealizowane.

Zjednoczenie ojczyzny jest nadrzędnym zadaniem naszej partii, która przyjęła na siebie odpowiedzialność za losy kraju i narodu. Nie możemy dłużej tolerować tej, przeciągającej się już na kolejne stulecie, tragedii podziału narodowego. Jak jasno mówią trzy zasady zjednoczenia ojczyzny, historyczna Wspólna deklaracja 15 czerwca i Deklaracja 4 października – wspólnie przyjęte przez północ i południe Korei – powinniśmy zjednoczyć kraj niezależnie, odrzucając ingerencje sił zewnętrznych, i w oparciu o zasadę „Od Naszego Narodu, dla Naszego Narodu”. Wypełniając wolę i testament wielkich przywódców, musimy osiągnąć historyczne dzieło zjednoczenia Ojczyzny i zbudować na

tej ziemi dostatni zjednoczony kraj.

Powinniśmy wcielić w życie niezależną politykę zagraniczną PPK i w ten sposób przyczynić się do realizowania światowego dzieła niezależności.

Opierając się na ideałach niezależności, pokoju i przyjaźni, powinniśmy dążyć do rozwoju relacji z krajami, które są wobec nas przyjazne, umacniania naszej przyjaźni i jedności z postępowymi narodami, stanowczego powstrzymania agresywnych knoń i ingerencji ze strony uciekających się do despotyzmu i arbitralności imperialistycznych sił pragnących ustanowić swoją dominację, oraz osiągnięcia pokoju, bezpieczeństwa i realizacji dzieła niezależności na świecie.

Obecnie stoimy przed trudnym, lecz szlachetnym zadaniem przewyciężenia napotykaných prób oraz trudności i przybliżenia dnia ostatecznego zwycięstwa dzieła rewolucji Juche.

Cała armia i cały naród powinni zjednoczyć się wokół PPK jedną myślą i wolą i przyspieszyć

powszechny marsz ku ostatecznemu zwycięstwu rewolucji.

Również w przyszłości PPK będzie demonstrowała całemu światu godność i siłę wielkiej partii Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila**, a w annałach historii zapisywała się będzie tylko zwycięstwem.

Święte dzieło wielkiej partii Towarzyszy **Kim Il Sunga** i **Kim Jong Ila** jest na wieki niezwyciężone!